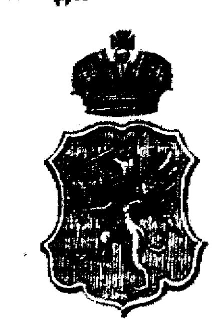
ЛИФЛЯНДСКІЯ
ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.
Годъ XXXIII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ
Цѣна на годовое изданіе . . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . 4 „
Подписка принимается въ редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Die Livl. Gouv.-Zeitung erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . . 5 „
Mit Uebersendung in's Haus . . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ . . 8 коп.
за строку въ два столбца . . . 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile . . . . . . 8 Kop.
für die doppelte Zeile . . . . . . 16 „

Livländische Gouvernements=Zeitung.
XXXIII. Jahrgang.

№ 21. Середа 20. Февраля. — Mittwoch 20. Februar. 1885.

Оффиціальная Часть.
Officieller Theil.

Общій Отдѣлъ.
Allgemeine Abtheilung.

Прусская подданная Марика Боровская объявила, что выданный ей въ г. Ригѣ паспортъ на жительство въ Имперіи отъ 17. Декабря 1884 г. за № 5421 потерянъ, а потому Лифляндскимъ Губернаторомъ предписывается всѣмъ городскимъ и земскимъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если оный будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ, предъявителемъ, поступить по закону. № 1873. 2

Da die preußische Unterthanin Marike Borowsky die Anzeige gemacht hat, daß ihr das in Riga, d. d. 17. December 1884 sub Nr. 5421 ertheilte Aufenthaltsbillet abhanden gekommen, so werden sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden vom Livländischen Gouverneur hierdurch beauftragt, ihm den erwähnten Paß im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1873. 2

Прусская подданная Шарлота Эмма Краузе объявила, что выданный ей въ г. Ригѣ паспортъ на жительство въ Имперіи отъ 31. Марта 1883 г. за № 1843 потерянъ, а потому Лифляндскимъ Губернаторомъ предписывается всѣмъ городскимъ и земскимъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если оный будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ, предъявителемъ, поступить по закону.

Da die preußische Unterthanin Charlotte Emma Krause die Anzeige gemacht hat, daß ihr das in Riga d. d. 31. März 1883 sub Nr. 1843 ertheilte Aufenthaltsbillet abhanden gekommen, so werden sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden vom Livländischen Gouverneur hierdurch beauftragt, ihm den erwähnten Paß im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1975. 3

Отставной барабанщикъ Михаилъ Шахновичъ Безпрозвания заявилъ казначейству, что выданный ему казначействомъ безплатный билетъ на право производства въ 1885 г. мелочной торговли отъ 11. Января сего года за № 280 имъ потерянъ.

Вслѣдствіе сего Рижское Губернское Казначейство, снабдивъ Безпрозванія надлежащимъ удостовѣреніемъ, просить надлежащія мѣста и лица считать означенный документъ не дѣйствительнымъ. № 357. 2

Мѣстный Отдѣлъ.
Locale Abtheilung.

Высочайшимъ Приказомъ по Министерству Юстиціи отъ 23. Января 1885 г. продолжается срокъ заграничнаго отпуска товарищу Лифляндскаго губернскаго прокурора, титулярному совѣтнику Губскому, по 23. Мая 1885 года.

Mittelst Allerhöchsten Befehls des Justiz-Ministeriums vom 23. Januar 1885 ist dem im Auslande sich befindenden Collegen des Livländischen Gouvernements-Procureurs, Titulairrath Gubski, der Urlaub bis zum 23. Mai 1885 verlängert worden. Nr. 804.

Съ разрѣшенія господина Министра Юстиціи возложено, въ видѣ временной мѣры, исправленіе должности Дерптъ-Верроскаго уѣзднаго фискала на ассесора Дерптской Управы Благочинія, коллежскаго ассесора Лиса.

Mit Genehmigung des Herrn Justiz-Ministers ist die Verwaltung des Amtes eines Dörpt-Werroschen Kreisfiscals dem Assessor der Dorpatschen Polizei-Verwaltung, Collegien-Assessor Liß, zeitweilig übertragen worden. Nr. 830.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 14. Января 1885 года, вновь опредѣленные телеграфисты 3. разряда Густавъ Виттольбергъ и Василій Прусакъ, переведены тѣми же званіями, по сношенію съ начальникомъ управленія С.-Петербургскаго телеграфнаго округа отъ 8. Декабря 1884 года за № 6855, первый на Псковскую, а второй на Тверскую телеграфныя станціи, оба съ 1. Января 1885 г. № 1204.

Опредѣленіе Рижской городской Думы отъ 22. Января 1885 г.
(Печатается на основаніи ст. 2015 т. II ч. I. Св. Зак.)

Присутствовали 51 гласныхъ.

Предсѣдательствовалъ городской голова Р. Бюнгнеръ.

Предложеніе городской Управы отъ 17. Января 1885 года о назначеніи члена депутаціи по дѣлу о Лифляндской желѣзной дороги.

Избранъ: Гласный, членъ Управы докт. А. фонъ Эттингенъ.

Beschluß der Rigaschen Stadtverordneten-Versammlung vom 22. Januar 1885.
(Wird gedruckt in Grundlage des Art. 2015 Bd. 2 Thl. 1 des Swod. der Reichsgesetze.)

Anwesend 51 Stadtverordnete.

Es präsidirte das Stadthaupt R. Büngner.

Antrag des Stadtamts vom 17. Januar 1885 auf Ernennung eines Delegirten für eine Deputation in Sachen der Livländischen Eisenbahn.

Gewählt: Stadtverordneter Stadtrath Dr. A. v. Oettingen. Nr. 2002.

Опредѣленія Перновской городской Думы отъ 11. Января 1885 г.
(Печатаются на основаніи ст. 2015 т. II. ч. I. Св. Зак.)

1) Объ утвержденіи представленной городскою Управою городской росписи на 1885 годъ со включеніемъ статьи 55, относительно разрѣшенія добавочныхъ денегъ на усиленіе жалованья учителямъ гимназіи вновь на 5 лѣтъ, по 3500 руб. въ годъ.

2) Объ опредѣленіи срока для уплаты городскихъ сборовъ съ недвижимыхъ имуществъ и съ литератовъ на 15. Апрѣля с. г.

3) О предоставленіи правленію общественнаго банка права: а) принимать въ залогъ слѣдующіе вывозные и привозные товары: ленъ, паклю, тесьму, канаты, льняное сѣмя, ячмень, рожь, русскую, англійскую и испанскую соль, каменный уголь, петролеумъ, сельдей, салакушекъ, желѣзо, хмѣль и солодъ, и б) покупать процентныя бумаги, пріобрѣтеніе которыхъ дозволено уставомъ, на высшую установленную закономъ сумму.

Beschlüsse der Pernauschen Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Januar 1885.
(Werden gedruckt in Grundlage des Art. 2015 Bd. 2 Thl. I Swod der Reichsgesetze.)

1) Betreffend die Bestätigung des vom Stadtamte vorgelegten Budgets pro 1885 incl. des die Bewilligung des Zuschusses zur Aufbesserung der Lehrergagen des Gymnasiums angehenden Postens Nr. 55 im Betrage von 3500 Rbl. jährlich auf neue 5 Jahre.

2) Betreffend die Fixirung des Termins für die Einzahlung der städtischen Immobiliensteuer und der Litteratensteuer auf den 15. April a. c.

3) Betreffend die Ertheilung der Genehmigung an die Direction der Gemeindebank a) als Unterpfand nachstehende Export- und Importwaaren anzunehmen: Flachs, Heede, Trakelband, Packtaue, Leinsaat, Gerste, Roggen, russisches, englisches und spanisches Salz, Steinkohlen, Petroleum, Häringe, Strömlinge, Eisen, Hopfen und Malz und b) zinstragende Papiere, deren Ankauf statutenmäßig statthaft sei, bis zum vom Gesetze festgesetzten Maximalbetrage ankaufen zu dürfen. Nr. 1624.

Опредѣленія Феллинской городской Думы отъ 25. Января 1885 г.
(Печатаются на основаніи ст. 2015 т. II. ч. I. Св. Зак.)

Засѣданіе было закрытое.

Предсѣдательствовалъ городской голова Г. Бургомистръ Ю. Вернке.

Присутствовало 20 гласныхъ.

По первому предмету. Относительно опредѣленія общественнаго управленія о томъ, что должность городскаго секретаря не можетъ быть соединена съ никакою другою должностью.

Опредѣлили: Прежнее опредѣленіе о недозволеніи совмѣщенія должности городскаго секретаря съ другою должностью, отмѣнить и на случай соединенія оной съ другою должностью, настоящее жалованье въ 1000 руб. уменьшить на прежній окладъ въ размѣрѣ 500 руб. въ годъ.

По второму предмету. Прошеніе правленія церковной школы о предоставленіи оной пособія.

Опредѣлили: Въ прошеніи этомъ неотказать но предварительно испросить отъ правленія свѣдѣнія о дѣятельности и матеріальномъ положеніи сей школы.

По третьему предмету. Предложеніе одного изъ гласныхъ о взиманіи наемной платы съ Феллинской ссудо-сберегательной кассы за занимаемое въ городской Управѣ помѣщеніе.

Опредѣлили: Взимать съ означенной кассы наемную плату за помѣщеніе но назначеніе размѣра оной предоставить правленію кассы.

Beschlüsse der Felliner Stadtverordneten-Versammlung vom 25. Januar 1885
(Werden gedruckt in Grundlage des Art. 2015 Bd. 2 Thl. 1 Swod der Reichsgesetze.)

Die Sitzung war nicht öffentlich.

Es präsidirte das Stadthaupt, Herr Bürgermeister Julius Werncke.

Anwesend waren 20 Stadtverordnete.

Tagesordnung Punkt 1. Betreffend den Beschluß der Communalverwaltung, daß das Amt des Stadtsecretairen mit keinem anderen Amte verbunden sein dürfe.

Beschlossen: den früheren Beschluß enthaltend das Verbot das Amt des Stadtsecretairen mit einem anderen Amte zu verbinden aufzuheben, im Fall der Vereinigung des Stadtsecretariats mit einem anderen Amte die Gage von 1000 Rbl. auf den früheren Bestand von 500 Rbl. zu ermäßigen.

Tagesordnung Punkt 2. Betreffend das Gesuch des Vorstandes der Kirchenschule um Subventionirung derselben.

Beschlossen: das Gesuch nicht zurückzuweisen, sondern zunächst den Vorstand um Auskünfte über die Frequenz und die materielle Lage zu ersuchen.

Tagesordnung Punkt 3. Betreffend den Antrag eines Stadtverordneten von der Felliner Leih- und Sparcasse eine Miethe für die Benutzung des Stadtamtlocales zu erheben.

Beschlossen: Von der Sparcasse eine Miethe zu erheben, die Bestimmung der Höhe derselben jedoch dem Vorstande der Sparcasse anheim zu geben. Nr. 1620.

Вслѣдствіе представленія Перновскаго Ландгерихта Лифляндское Гу-

берское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ Перновскаго цеховаго Каспара Роде, 24 лѣтъ, надъ которымъ слѣдуетъ привести въ исполненіе уголовный приговоръ, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ. № 767. 1

In Folge Unterlegung des Pernauschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem 24 Jahre alten Pernauschen Zunftoklaidisten Caspar Rohde, an welchem ein Criminal-Urtheil zu vollstrecken ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle arrestlich an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 767. 1

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ жительства и имущества проживавшаго въ 1884 г. въ г. Ригѣ Фридриха Лиліенфельда, для взысканія 50 к. гербоваго штрафа и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 819. 1

In Folge Requisition des Livländischen Kameralhofs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem Domicil, sowie nach dem etwaigen Vermögen des im Jahre 1884 in Riga wohnhaft gewesenen Friedrich Lilienfeldt, behufs Beitreibung von 50 Kop. an Strafgeldern, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten. Nr. 819. 1

Вслѣдствіе представленія Перновскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ Перновскому служительскому окладу Іоганна Христофора Каппа, 20 лѣтъ, присужденнаго за кражу къ заключенію въ тюрьму, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Pernauschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Diebstahls zur Gefängnißhaft verurtheilten Pernauschen Dienstoklaidisten Johann Christoph Kapp, welcher 20 Jahre alt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle arrestlich an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 820. 1

Могилевское Губернское Правленіе увѣдомило, что въ Августѣ мѣсяцѣ 1884 года уничтожено пожаромъ зданіе Малятичскаго волостнаго правленія, Чериковскаго уѣзда, Могилевской губерніи, со всѣми дѣлами и книгами того правленія.

Объ этомъ Лифляндское Губернское Правленіе доводитъ до свѣдѣнія всѣхъ присутственныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ Лифляндской губерніи на предметъ возобновленія ими своихъ требованій, по которымъ не получено еще исполнительныхъ отвѣтовъ отъ Малятичскаго волостнаго правленія.

Die Mohilewsche Gouvernements-Regierung hat anher mitgetheilt, daß im August 1884 das Gebäude der Maljatitschen Gemeinde-Verwaltung im Tscherikowschen Kreise des Mohilewschen Gouvernements mit allen Acten und Büchern dieser Verwaltung niedergebrannt sei.

Vorstehendes wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung desmittelst zur Kenntniß aller Behörden und Amtspersonen Livlands gebracht, damit dieselben ihre etwaigen, an die Maljatitsche Gemeinde-Verwaltung gerichteten und bisher unerledigt gebliebenen Requisitionen erneuern. Nr. 821. 1

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію Ремерсгофъ крестьянина Яна Паегле, 31 года, лютеранскаго исповѣданія, состоящаго подъ слѣдствіемъ за утайку и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ. № 822. 2

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Hehlung in Untersuchung stehenden, zu Römershof verzeichneten Bauern Jahn Paegle, welcher 31 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 822. 2

Вслѣдствіе представленія Дерптскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію Фалькенау бывшаго телеграфиста Балтійской желѣзной дороги Адольфа Калласа, 27 лѣтъ, состоящаго подъ слѣдствіемъ за оскорбленіе дѣйствіемъ жандарма и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 823. 2

In Folge Unterlegung der Dorpatschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen thätlicher Beleidigung eines Gensdarmen in Untersuchung stehenden, zum Gute Falkenau verzeichneten und 27 Jahre alten ehemaligen Telegraphisten der Baltischen Bahn Adolf Kallas sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten. Nr. 823. 2

Вслѣдствіе рапорта Вольмарскаго Ордnungsгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ лошадиннаго барышника, еврея Бенцеля Кафтера, задержаннаго въ Перновскомъ уѣздѣ съ двумя украденными въ Вольмарскомъ уѣздѣ лошадьми но впослѣдствіи скрывшагося и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Орднунгсгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Wolmarschen Ordnungsgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem im Pernauschen Kreise mit zwei im Wolmarschen Kreise gestohlenen Pferden angehaltenen, jedoch flüchtig gewordenen Pferdehändler Ebräer Benzel Kafter sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle an das erwähnte Ordnungsgericht auszusenden.

Nr. 824. 2

Вслѣдствіе отношенія Ярославскаго Губернскаго Правленія Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества губернскаго секретаря, дворянина Николая Васильева Есипова, надъ которымъ учреждена опека за расточительность и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition der Jaroslawschen Gouvernements-Regierung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem etwaigen Vermögen des wegen Verschwendung unter Curatel gestellten Gouvernements-Secretairs, Edelmanns Nicolai Wassiljew Jessipow sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten.

Nr. 825. 2

Вслѣдствіе отношенія судебнаго слѣдователя Ковенскаго окружнаго суда, 1. участка Шавельскаго уѣзда, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ мѣстожительства находящагося на работѣ въ Лифляндской губерніи еврея Тришскаго общества, Шавельскаго уѣзда, Мовши Лейбовича Шейфера и въ случаѣ отысканія немедленно донести о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition des Untersuchungsrichters des Kownoschen Bezirksgerichts für den 1. Distrikt des Schaulenschen Kreises wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem Domicil des im Livländischen Gouvernement auf Arbeit befindlichen Ebräers der Trischkischen Gemeinde im Schaulenschen Kreise Mowscha Leibowitsch Scheifer sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber sofort anher zu berichten. Nr. 1012. 2

Вслѣдствіе отношенія Г. Псковскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ бѣжавшаго 29. Декабря прошлаго года изъ арестантскаго помѣщенія при становой квартирѣ пристава 1. стана Порховскаго уѣзда арестанта, отставнаго рядоваго изъ крестьянъ дер. Чернецова, городовицкой волости, Порховскаго уѣзда, Леонтія Павлова и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію.

Примѣты Павлова: около 55 лѣтъ, роста средняго, глаза голубые, лицо чистое, волоса на головѣ, бородѣ и усахъ русые съ просѣдью, носъ, ротъ и подбородокъ обыкновенные.

In Folge Requisition des Herrn Pskowschen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem am 29. December v. J. aus dem beim Quartier des Pristavs 1. Stans des Porchowschen Kreises befindlichen Arrestlocal entsprungenen Arrestanten, dem aus dem Dorfe Tschernezowo in der Gorodowitzschen Wolost des Porchowschen Kreises gebürtigen verabschiedeten Gemeinen Leonty Pawlow sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten.

Das Signalement des qu. Pawlow ist folgendes: ca. 55 Jahre alt, mittelgroß, Augen blau, Gesicht glatt, Haare, Bart und Schnurrbart blond, stellweise grau geworden, Nase, Mund und Kinn gewöhnlich. Nr. 842. 3

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ Рижскаго мѣщанина Вильгельма Гешеля, 30 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, котораго слѣдуетъ допросить по слѣдственному дѣлу объ Израилѣ Логакъ, обвиняемомъ въ поджогѣ, и въ случаѣ отысканія выслать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem in Untersuchungssachen wider Israel Lohak wegen Brandstiftung zu vernehmenden Rigaschen Bürgeroklaidisten Wilhelm Göschel, welcher 30 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren. Nr. 844. 3

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ незаконнорожденнаго сына приписаннаго къ имѣнію Еркуль Яна Гайля, Яна Казака, состоящаго подъ слѣдствіемъ за кражу, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Diebstahls in Untersuchung stehenden unehelichen Sohn des zum Gute Jerkull verzeichneten Jahn Gail, Namens Jahn Kasak, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 845. 3

Вслѣдствіе отношенія Рижской евангелическо-лютеранской городской консисторіи Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ нужнаго по бракоразводному дѣлу бывшаго купеческаго прикащика Августа Льва (Леона) Цейзинга и въ случаѣ отысканія поручить ему въ теченіи трехнедѣльнаго срока или лично явиться въ упомянутую консисторію или же прислать въ оную законнымъ образомъ уполномоченнаго довѣреннаго для отвѣта на поданную на него Цейзинга, женою его Ольгою Вильгельминою Цейзингъ, вдовств. Кальхертъ, урожд. Михаэлисъ, бракоразводную жалобу, съ предупрежденіемъ, что если онъ означенный срокъ пропуститъ, то производство по сказанному бракоразводному дѣлу будетъ считаться оконченнымъ, ему Цейзингу, во всякомъ дальнѣйшемъ отвѣтѣ или возраженіи будетъ отказано и постановлено будетъ, согласно положенію дѣла, надлежащее рѣшеніе.

In Folge Requisition des Rigaschen evangelisch-lutherischen Stadt-Consistoriums wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem ehemaligen Handlungscommis August Leon Zeising sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle denselben in Ehescheidungssachen seiner Ehefrau, der Olga Wilhelmine Zeising, verwittweten Kalchert, geb. Michaelis, wider ihn anzuweisen, binnen 3 Wochen entweder persönlich, oder durch einen gehörig legitimirten und instruirten Bevollmächtigten vertreten, vor dem genannten Stadt-Consistorium zu erscheinen, bei der Androhung, daß nach fruſtrirtem Ablaufe der vorerwähnten Frist die Verhandlungen in dieser Ehescheidungssache für geschlossen erachtet, der Beklagte, Handlungscommis August Leon Zeising, mit allem ferneren Verfahren präcludirt und nach Lage der Sache erkannt werden wird. Nr. 950. 3

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird auf Ansuchen des Barons Arthur Stempel hiermit bekannt gemacht, daß die von dem Baron Arthur Stempel dem Wolmarschen Bürger Wilhelm Petrowitsch Schwartz am 13 Juni 1881 ertheilte und von dem Rigaschen Rathe am 15. Juni 1881 sub Nr. 4057 attestirte Vollmacht, wie dem Rathe von dem Rigaschen Landgerichte am 10. October 1883 sub sub Nr. 1774 mitgetheilt worden, widerrufen und aufgehoben ist.

Riga-Rathhaus, den 9. Februar 1885.

Nr. 978. 1

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hierdurch bekannt gemacht, daß zufolge der von der Administration des Lombardfonds abgelegten und nach bewerkstelligter Revision richtig befundenen Rechnung das Vermögen des ge-

nannten Fonds sich ult. December 1884 auf die Summe von hunderttausend einhundert neun und siebenzig Rubel acht und fünfzig Kop. herausgestellt hat.

Riga-Rathhaus, den 6. Februar 1885. Nr. 966. 2

Wenn der gegenwärtige Aufenthaltsort des wegen Pferdediebstahls in Untersuchung zu ziehenden, zu Reschenhof verzeichneten Martin Saulkaln unbekannt ist, als werden sämmtliche Polizeiautoritäten hierdurch ersucht, nach dem qu. Saulkaln genaue Nachforschungen anzustellen und ihn, im Ermittelungsfalle, arrestlich dem Rigaschen Ordnungsgerichte einliefern zu wollen.

Riga-Ordnungsgericht, den 16. Februar 1885. Nr. 1915. 3

Von der Oberdirection Einer Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät wird hierdurch bekannt gemacht, daß zufolge Journal-Verfügung vom 11. Februar c. Corroborations- und Ingrossations-Concessionalia für einzelne Gutsparcellen (Gesinde, Hoflagen 2c.), dieselben mögen auf Hofes- oder Bauerland belegen sein, gemäß Patents vom 5. September 1866 Nr. 80, lediglich in den örtlichen Districts-Directionen ertheilt werden, zu welchem Behuf die betreffenden Documente nebst den erforderlichen Abschriften daselbst beizubringen sind. Nr. 261.

Riga, den 14. Februar 1885.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Georg Wilhelm Wilde (Fam.-Nr. 1240) in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 25. Januar 1885 sub Nr. 944 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit den etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1180. 1

Riga, den 4. Februar 1885.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Wassily Trifanow Wassiljew (Fam.-Nr. 9002) in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 5. December 1883 sub Nr. 5724 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1452. 2

Riga. den 11. Februar 1885.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß die Rigasche Bürgerokladistin Anna Friederike Emilie Seemund in Anzeige gebracht hat, daß der ihr vom Rigaschen Rathe am 24. August 1884 sub Nr. 4669 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuer-Verwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1492. 3

Riga, den 11. Februar 1885.

Управляющій почтовою частію въ Лифляндской губерніи доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что Куйкастская почтовая станція съ пріемомъ и выдачею корреспонденціи всякаго рода, соединена съ мѣстною телеграфною станціею въ одно учрежденіе, которое впредь до особаго распоряженія, будетъ именоваться „почтовая и телеграфная станція въ Куйкастъ“ и находиться въ завѣдываніи одного лица., присовокупляя: что таковое соединенное почтово - телеграфное учрежденіе, по дѣламъ почтовымъ, будетъ подчиняться управляющему почтовою частію въ Лифляндской губерніи, а по дѣламъ телеграфнымъ, по прежнему находиться въ вѣдѣніи господина начальника Рижскаго телеграфнаго округа. № 1637.

Pehz Weselauskas pagasta weetneeku pulka spreeduma, no s. g. 23. Janwara Nr. 19, teek zaur scho wisi tee tahlak mineti Weselauskas pagasta lozekli, kuri jau wairak gadus bes kahdas peerahdischanas apkahrt blandahs un naw sawu Krona un pagasta nodoschanu maksajuschi, ka: Jehkob Pingol un Jwan Seiga,agrak Zehsis dsihwojuschi, Karl Pihkan, Fritz Schwihgur un Peter Wezgail, kuri agrak Rigâ dsihwojuschi, Peter Turks, ari agrak Rigâ usturejees, Krischjahn Pihkan, agrak Ahdaschos dsihwojis, Gust Kanep, agrak Meier muischâ dsihwojis, Karl Tschunda, preeksch kahdeem 3 gadeem Leelwahrdes Kaibeles dsirnawâs dsihwojis, Eduard Leepin ar brahli Jahn Leepin, agrak Friedrichstadtê dsihwojuschi, Jahn Reekstin, agrak Kokumuischâ dsihwojis, Mahrz Brahdin, agrak Smiltenê usturejees un Jahn Sillin usaizinati 6 mehneschu laikâ, t. i. lihds 23, Juli 1885. pee schihs pagasta waldes peeteiktees un sawas nodoschanas nolihdsinaht, jo zitadi tee paschi tiks likumigâ zelâ no schihs pagasta sabeedribas isslehgti.

Weselauskas pagasta waldê, 23. Janwarî 1885. Nr. 19. 3

Schihds Nachums Brasle sawâ suhdsibâ par schihdu Jankel Judelowitz dehl prasischanas, tapat minehts Jankels Judelowitz schinî leetâ kâ apsuhdsehts, teek zaur scho usaizinati, tanî 8. Aprilî s. g. pee schahs pagasta teesas atnahkt. Kursch ne atnahks, saudehs schinî leetâ sawas suhdsibas un atbildeschanas teesibu un tiks pehz tam ta minetam Jankel Judelowitz apschlakota schujmaschina zaur akzionu pahrdota un ar eenahkuschu naudu pehz schahs pagasta teesas spreeduma nodarihts.

Nitaures pagasta teesâ, tanî 8. Februarî 1885' Nr. 22. 2

Kähri kogukonna kohtu poolt, mis Tartu-Wöru kreisis ja Pölwa kihelkonnas saab seeläbi tääda antud, et selle walla Keldo talu Nr. 43 regulerimiseakt, mis Johann Wäiko nime pääle kinnitatud ja selle kogukonna kohtu poolt 1882 aastal 8. Aprillil Nr. 96 all Keiserliku Baltimaa Domeni Walitsuse kätte saadetud, on ärakadunud; seepärast palutakse köiki, kes ehk milgi kombel selle akti omanikuks on saanud seda 3 kuu aja sellele kogukonna kohtule ülesanda. Pääle selle aja saab see akti waartus äralöpma ja nimetud talu tarwis uus akt teha lastud.

Kähri kogukonna kohus, 22. Januaril 1885. Nr. 32. 1

Прокламы. Proclama.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 16. Januar 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das dem weiland Jacob Aufenberg gehörig gewesene, im 5. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 76 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga diesseits der Düna an der St. Petersburger Chaussée sub Landpol.-Nr. 98) belegene Immobil sammt Appertinentien — den Erben defuncti und zwar: dessen Wittwe Marie Aufenberg geb. Grund, sowie deren vier Kindern Caroline, August, Marie und Ernestine Elfriede Geschwistern Aufenberg;

2) das dem Julius Trippenfeld gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 509 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 460 an der Ritterstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Uhrmacher Carl Otto Johannson;

3) das dem Polotzkschen Edelmann Rudolph Marcelewitsch Prsysiecki gehörig gewesene, im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 750 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 2. Stadttheils sub Pol.-Nris. 77 und 153 an der Marstall- u. Peitaustraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Conditor Friedrich Wilhelm Hensel;

4) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1302 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des Mitauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 374 auf Hagenshof zwischen der kleinen Düna und der Wasserstraße) belegene, 91 □.-Faden im Flächenraum enthaltende Immobil sammt Appertinentien — dem Wm. Mathias Eußler;

5) das dem Goldschmied Franz Wilhelm Krause gehörig gewesene, im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 539 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Stadttheils sub Pol.-Nr. 160 an der großen Schmiedestraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem hiesigen Kaufmann Aeltesten Johann Wilhelm Mündel;

6) das dem hiesigen Dienstokladisten Jacob Graß gehörig gewesene, im 6. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 61 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga jenseits der Düna sub Landpol.-Nr. 106A auf Pinkenhof) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Marie Jannsohn geb. Mardok.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentliche Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 29. Januar 1885. Nr. 781.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 21. Januar 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das dem Kaufmann Scheftel Berkowitz gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 226 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des 3. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 47 an der Mitauer- und Bauskeschen Straße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Collegien-Secretaire Georg Eduard Schmalzen;

2) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1303 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des Mitauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 375 auf Hagens- oder Schwartzenhof) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Stadt Riga;

3) der der weiland Wittwe Caroline Elisabeth Herrmann geb. Pochwalla zuständig gewesene ideelle Antheil an dem ihr und ihren nachbenannten Kindern gehörig gewesenen, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 756 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Schwartzenhof an der Kalnezeemschen Straße sub Pol.-Nr. 133) belegenen Immobile sammt Appertinentien — den Erben defunctae und zwar: 1) dem Robert Jacob, 2) der Jenny Emilie, 3) dem Oscar Friedrich, 4) dem Adalbert Theodor, 5) der Bertha Alexandra, 6) der Marie Elise Caroline, 7) der Emma Christine, 8) der Olga Pauline und 9) dem Andreas Rudolf Geschwistern Herrmann;

4) das der Frau Caroline Schmidt verwittwet gewesenen Pluhm geb. Melder und deren Töchtern Anna Elisabeth und Emilie Charlotte Geschwistern Pluhm gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1569 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 544 an der Artillerie- und Reeperstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Caroline Schmidt verwittwet gewesenen Pluhm geb. Melder.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 29. Januar 1885. Nr. 782.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 23. Januar 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1970 (nach polizeilicher Eintheilung im 4. Quartier des Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 225 an der Säulenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Wittwe Barbara Leontine Katschinsky geboren Klemcke;

2) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1304 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Hagensberg sub Pol.-Nr. 310 an der Schmiedestraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem weiland Peter Schwarzhof;

3) das dem weiland Peter Schwarzhof gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1304 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Hagensberg an der Schmiedestraße sub Pol.-Nr. 310) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Marie Schwarzhof geb. Schley verehelichten Knopp;

4) das dem David Petersen gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 970 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Schwartzenhof sub Pol.-Nr. 357 an der Kapselstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Olga v. Lilienberg geb. v. Denisewitsch und dem Fräulein Sophie v. Denisewitsch;

5) das der Pauline Jansohn geb. Rosenberg gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1796 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 261B/685 an der Ritterstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Rigaschen Hypothekenverein;

6) das dem verabschiedeten Soldaten Peter Tiller alias Tiltelahze gehörig gewesene, im 5. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 207 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga diesseits der Düna sub Landpol.-Nr. 146^{23} zwischen der Moskauer Straße und der Riga-Dünaburger Eisenbahn) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem hiesigen Dienstokladisten Peter Leeping;

7) das dem Wachtmeister Constantin Indrikow gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1353 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 418b an der Säulenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Fritz Matsch Laze genannt Freymann.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentliche Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga

anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 29. Januar 1885. Nr. 783.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 23. Januar 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths das testamentum reciprocum des Dr. phil. Friedrich Alexander Buhse und dessen weiland Ehefrau Elise Helene Juliane Buhse geb. Enkelmann publicirt worden ist.

Alle Diejenigen, welche gegen das vorbezeichnete Testament rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage der öffentlichen Verlesung, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 28. Januar 1885. Nr. 784.

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hiermit bekannt gemacht, daß das von dem Herrn Collegien-Assessor Rudolf von Glaeser errichtete, nach dessen am 15. Januar a. c erfolgtem Tode vom Rigaschen Landgerichte versiegelt anher vorgestellte Testament bei diesem Hofgerichte am 4. März a. c um 2 Uhr Mittags öffentlich entsiegelt und verlesen werden wird. Nr. 737. 1

Riga-Schloß, den 4. Februar 1885.

Nachdem das von dem verstorbenen Eigenthümer des Gutes Panten, Woldemar Moritz Julius Carl von Löwis of Menar im Juli 1878 errichtete und von zwei erbetenen Zeugen mit unterschriebene Testament nebst einem die Verfügung über 4000 Rbl. enthaltenden Codicill von dem Vormunde des unmündigen Sohnes und Bevollmächtigten der Wittwe defuncti, Hofgerichts-Advocaten Harald von Wahl dem Livländischen Hofgerichte mit dem Gesuch vorgestellt worden, beregtes Testament nebst Codicill öffentlich verlesen zu lassen, ist vom Hofgerichte gemäß dem Provinzialrecht der Ostseegouvernements Theil III Art. 2451 und 2452 verfügt worden, gedachtes Testament nebst Codicill bei diesem Hofgerichte am 4. März a. c zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde öffentlich verlesen zu lassen, was allen dabei in irgend einer rechtlichen Beziehung Betheiligten mit der Eröffnung hierdurch bekannt gemacht wird, daß Diejenigen, welche wider das dergestalt zu verlesende Testament des weiland Woldemar Moritz Julius Carl von Löwis of Menar nebst Codicill aus irgend einem Rechtsgrunde Einsprache oder Einwendungen zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprache oder Einwendungen, bei Verlust alles weiteren Rechts dazu, innerhalb der gesetzlich vorgeschriebenen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der Verlesung des Testaments an gerechnet, bei diesem Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Testamentsklage rechtlich zu begründen und ausführig zu machen verbunden sind und zwar bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf erwähnter Frist das oberwähnte Testament nebst Codicill für rechtskräftig erkannt und corroborirt, keinerlei Einsprachen und Einwendungen aber weiter berücksichtigt werden sollen. Nr. 747. 1

Riga-Schloß, den 4. Februar 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. hat das Livländische Hofgericht auf Ansuchen des Carl Baron Engelhardt kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die Mortification und Deletion nachstehender, das im Rigaschen Kreise und Salisburgschen Kirchspiele belegene Gut Sehlen annoch belastender, angezeigtermaßen jedoch längst berichtigter Schuldposten, als:

1) derjenigen 16000 Rbl. S., welche auf Grund des zwischen der verwittweten Frau Kreisrichterin Hedwig Helena von Engelhardt geb. von Samson und deren Kindern über die Güter Sehlenhof (Sehlen), Würkenhof und Limschen am 12. Mai 1804 abgeschlossenen und am 15. December 1809 sub Nr. 120 hofgerichtlich corroborirten Erbtheilungstransactes und der auf diesem Transact am 20. August 1826 vermerkten Decloration d. d. 25. September 1818 der verwittweten Frau Kreisrichterin Hedwig Helena v. Engelhardt geb. v. Samson aus dem Gute Sehlen zuständig,

2) der laut des zwischen den Erben des weiland Herrn Landraths Carl Johann Hermann von Engelhardt über dessen Nachlaß, inclusive des Gutes Sehlen am 3. April 1857 abgeschlossenen, und am 11. Juni 1857 sub Nr. 73 hofgerichtlich corroborirten Erbtheilungstransacts von dem Carl Baron Engelhardt zur Berichtigung des Sehlenschen Cessionsschillings von 50000 Rbl. S. unter Anderem als eigene Schuld übernommenen unberichtigten Forderungen an die Masse mit 800 Rbl. und

3) zur Meldung aller Derjenigen, welche gegenüber der Nachlaßmasse des weiland Herrn Landraths Carl Johann Hermann von Engelhardt noch Forderungen haben sollten, — Einwendungen, sowie alle Diejenigen, welche noch Forderungen gegenüber der Nachlaßmasse des weiland Herrn Landraths Carl Johann Hermann von Engelhardt haben sollten, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams, innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten, d. i. bis zum 31. Juli 1885 und nicht später als innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Acclamationen mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist, Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Ansprüchen u. Forderungen gänzlich und für immer präcludirt und dem gemäß die oben sub 1, 2, und 3 erwähnten Schuldposten für mortificirt und nicht mehr gültig erkannt und demnächst delirt werden sollen. Wonach ein Jeder den solches angeht, sich zu richten hat.

Riga-Schloß, den 31. Januar 1885. Nr. 699. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Edgar von Loewenstern, Erbbesitzer des im Wolmarschen Kirchspiele des Wolmarschen Kreises belegenen Gutes Wolmarshof hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und von allen auf dem Gute Wolmarshof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle u. Jede, mit Ausnahme aller Derjenigen, welche auf dem Gute Wolmarshof bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Wolmarshof ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden soll:

das Gesinde Ohksche, groß 39 Thlr. 85 Gr., dem Bauer Dawe Zinnat, für den Preis von 8735 Rbl. S.

Wolmar, den 24. Januar 1885. Nr. 70. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Paul Graf Dunten, Erbbesitzer des im Cremonschen Kirchspiele des Rigaschen Kreises belegenen Gutes Zögenhof hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe der ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käuferin als freies und von allen auf dem Gute Zögenhof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme aller Derjenigen, welche auf dem Gute Zögenhof bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proklams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien der resp. Käuferin erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Zögenhof ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden soll:

das Gesinde Wehse, groß 16 Thlr. $68^{1}/_{112}$ Gr., der Zögenhofschen Gemeinde, für den Preis von 4800 Rbl. S. Nr. 78. 3

Wolmar, den 25. Januar 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach die Erben des weil. Jahn Lesding, als namentlich dessen Wittwe Anne Lesding geb. Suttis und deren Kinder Andres und Carl Lesding, Eewa Alksne geb. Lesding, Leene Berg geb. Lesding, Anne Sinter geb. Lesding, Dahrte und Mathilde Lesding und Jahn Lesding, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Ermesschen Kirchspiele unter dem Gute Schloß Ermes belegenen Leijes- und Kalna-Kiaupe-Gesindes hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem untengenannten Cessionar dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Cessions-Contracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Cessionar als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Cessionar als alleigenes von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Leijes und Kalna-Kiaupe, groß 60 Thlr., auf den Andres Lesding, für 14,400 Rbl. S. Nr. 2. 1

Wenden, den 4. Januar 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Jahn Sandersohn, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Ermesschen Kirchspiele unter dem Gute Peddeln belegenen Grundstückes Kalne Sliepe, hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, — als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht

gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleigenes von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Kalne Sliepe, groß 24 Thlr. $^{6}/_{112}$ Gr., auf den Peter Zelms, für 5600 Rbl. S. Nr. 39. 1

Wenden, den 16. Januar 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Jahn Sahn, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Oppekalnschen Kirchspiele belegenen Neu-Laitzenschen Grundstückes Tartusch Nr. 139 hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehöriges Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adel. Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Tartusch Nr. 139, groß 17 Thlr. 14 Gr., auf den Jahn Leiesbluffe, für 2258 Rbl. 66$^{2}/_{3}$ Kop. S.

Wenden, den 30. Januar 1885.

Nr. 68. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr dimitt. Ordnungsrichter Carl von Ditmar, Erbbesitzer des im Fennernschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises belegenen Gutes Kerro, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Bauerlande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies, von allen auf dem Gute Kerro ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, **d. i. spätestens bis zum 21. Juli 1885** bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen und zwar:

1 Soarro Nr. 1, groß 15 Thlr. 83$^{50}/_{112}$ Gr., dem Bauer Michel Post, für den Preis von 4800 Rbl. S.

2 Ladasma Nr. 13, groß 10 Thlr. 58$^{51}/_{112}$ Gr., dem Bauer Michel And, für den Preis von 2300 R. S.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 73. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Kristjan Pekk, Erbbesitzer des im Klein St. Johannisschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises, unter dem Gute Woiseck belegenen Grundstücks Sibbari Nr. 224 hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, **d. i. spätestens bis zum 21. Juli 1885**, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Sibbari Nr. 224, groß 10 Thlr. 52 Gr., dem Bauer Tönnis Orgusaar, für den Preis von 2140 Rbl.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 21. Januar 1885. Nr. 81. 3

Trikates pilspagasta teesa, Walkas aprinkî, Trikates draudsê, zaur scho usaizina wisus miruscha Trikates pilsmuischas „Selta Anna" krodsineeka un linu tirgotaja Martin Ehrmana parada dewejus un parada nehmajus treju mehneschu laikâ no apakschraktstitas deenas, t. i. lihdſ 21. Aprilim 1885 pee schihs pagasta teesas sawus prasijumus peeteikt. Wehlaki parada prasitaji saudehs sawas teesibas un paradu slehpaji kritihs likumigâ soda.

Trikates pilspagasta teesâ, 21. Janwarî 1885. Nr. 23. 3

Kad tas pee schi pagasta peederigs, schejeenes Greise mahjâ dsihwojis Juris Osols ir miris, tad Osol (Лаппіеръ) pagasta teesa zaur scho usaizina wisus wina parada dewejus un parada nehmajus 3 mehneschu laikâ no schihs deenas skaitot t. i. wiswehlakajs lihdſ 26. Aprikam 1885, pee schahs pagasta teesas peeteiktees, jo wehlaki netaps neweens wairs klausits, bet ar paradu slehpajeem tiks likumigi isdarihts.

Osol pagasta teesâ, taî 26. Janwarî 1885. Nr. 22. 3

Kad tas schejeenes Schkehrsta mahjas rentneeks Dahw Wihburg ir miris, tad teek wisi wina paradu deweji un paradu nehmaji usaizinati, seschu mehneschu laikâ a dato pee schejeenes pagasta teesas peemeldetees. Pehz minetâ termina notezeschanas neweenu wairs neklausihs, bet paradu slehpajus likumigi sodihs.

Lisdenu pagasta teesâ, taî 17. Janwarî 1885. Nr. 17. 3

Zaur scho top no sabeedrotas Woleru muischas pagasta teesas sinams darits, ka tas Wilhelm Victor Martinof Augusta mehnesî 1884 Mihlgrahwî ir miris, kureem un pee min. Martinof mantibas buhtu kahda daliba, ka ari wisi tee, kas wina, tam klahtatrodoschos mantibu sanehmuschi, ka ari ta paradu deweji un nehmaji top usaizinati wiswehlaki lihdſ 28. Martu 1885 pee schihs pagasta teesas peeteiktees; jo wehlaki neweens wairs netaps klausits, bet ar paradu resp. ta mantibas slehpajeem pehz likumeem darits.

Sabeedrotas Woleru muischas pagasta teesâ, 7. Februarî 1885.

Nr, 70. 2

Kad tas Zempu muischas gabalrentneeks Peteris Muzeneek ir miris, tad top wisi tee, kam no ta kahdas paradu prasischanas buhtu, ka ari tee, kas tam buhtu paradâ, zaur scho usaizinati trihs mehneschu laikâ t. i. lihdſ 15. Aprila 1885 pee schahs pagasta teesas peeteiktees. Wehlaki neweens paradu prasitajs netiks peenemts un ar paradu slehpajeem likumigi darits.

Zempu Jaun Wahles pagasta teesâ, taî 15. Janwarî 1885. Nr. 1. 2

Krona Blomu pagasta teesa (Walkas aprinkî, Smiltenes draudsê) zaur scho wispahrigi sinamu daridama, ka schejeenes Lejas-Wikera mahjas gruntneeks Jehkabs Alberts sawu mahju un mantibu nodod sawam wezakam dehlam Jahn Albertam, ka tas pagasta teesas protokolî no 16. Janwara s. g. Nr. 21 norakstihts, usaizina wisus, kureem schahdai atdoschanai kas ko preti runat buhtu, to trihs mehneschu laikâ pee schihs teesas usdot, jo wehlaki wairs neweens netiks klausits, bet leeta likumigi isdarita..

Krona Blomu pagasta teesâ, 22. Janwarî 1885. Nr. 42. 2

Na Leeseres-Osolmuischas pagasta teesas top ar scho wisi tee usaizinati, 6 mehneschu laikâ pee schahs teesas peeteiktees, ja kahdam pret sekoschahm adopteereschanahm, par weenigu dehlu un mantineeku peenemschanu, kas preti buhtu, jo zitahdi schihs norakstitas adopteereschanas paliks spehkâ ka apstiprinatas un neweens wehlak netaps peenemts nedſ klausits:

1) **Leel-Stahpelu** saldata atraitne Mada Beesin peenem Leel-Stahpelu Jahni Lapinu, Jahna un Lihses dehlu, pehz teesas protokola noraksta 19. Septambra 1884 sem Nr. 48.

2) Tolinu Mada Serschan peenem Tolinu atraitnes Ilses Birnbauma dehlu Peteri Birnbaumu, pehz teesas protokola noraksta 12. Dezembra 1884 Nr. 67.

3) Widuzu Eda Akmentin peenem Jaun-Wehku Peteri Akmentinu, Peter un Annas dehlu, pehz teeesas protokola noraksta 30. Janwara 1885 Nr. 6.

Leeser-Osolmuischâ, 31. Janwarî 1885. **Nr. 24.** 1

No apakschâ rakstitas pagasta waldes teek zaur scho sludinahts, ka pehz schihs waldes protokola no 24. Maija 1879 Nr. 15 ir pee Widrischu pagasta peerakstihts Peter Ohsolin, dehla weetâ peenehmis, pee Bihrina pagasta peederigu, August Ohsi 9 gadus wezu.

Tapat pehz protokola no 22. Janwara 1885 Nr. 1 ir peenehmis dehla weetâ, tas pee Bihrina pagasta peederigs Peters Behrsinsch, to pee Stalbes pagasta peederiga Peter Mikelsona dehlu Ernastu, kursch nepilnus 10 gadus wezs.

Ja kahdam pret schahm adopteschanahm kahda pretirunaschana buhtu, tas lai to trihs mehneschu laikâ, no apakschâ minetas deenas, pee Bihrina pagasta waldes peenes. Pehz notezejuscha termina adopteschanas spehkâ paliks.

Bihrinâ, taî 31. Janwarî 1885.

Nr. 18. 1

Kad tas schejeenes Griku pusmahjas rentneeks Peter Mikkelsons paradu dehl konkursê kritis, tad teek wisi wina paradu prasitaji un nehmaji usaizinati, weena mehnescha laikâ, t. i. lihdſ 29. Februarim s. g. sche usdotees jo wehlaki neweens netiks peenemts, bet ar paradu slehpajeem tiks likumigi isdarihts.

Behrsu muischâ, 6. Februarî 1885.

Nr. 30. 1

Wanna Tennasilma kogukonna kohtu poolest, kes Pernau kreisis ja Willandi kihelkonnas, saab se läbi kulutud et siit Moisa maa peale asutul Tuhalane mees Ado Kont oma kõiga krone poolt sadud Pobuliko koht Nr. 65 Jaak Takkule ära müja tahab ning sawad se läbi Ado Konti sugulased ning keik kes selle müümisse wastoräki tahawad ülles kutsukud seda kuni 22. Aprilini s. a. ära toha, päle selle ei sa keegi ennam wasto woetud, waid koht Nr. 65 Jaak Takkule kätte antud.

Wanna Tennasilmas, sel 22. Januaril 1885. Nr. 165. 3

Brakli wallawalitsuse poolest, mis on Kuresaare linna kreisis ja Kaarma kihelkondas, saab selle läbi teada antud, et krono Brakli waldas Paimala külas olewa Uustla talukoha Nr. 13 rendiõiguse peremees Kustaw Uustul kes oma wanaduse nõtruse läbi seda kohta ei jõua ülal pidada, on oma õiguse annud Pila wallast Ado Tohtril, senniks kui tema poeg 21 aastaseks saab, see turib 12 aastat.

Tema, oma naese ja poeaga peab aga oma ülalpidamise, see on: leiwa ja riided selle uue peremehe käest saama, nõnda kui see kogukonna kohtu protokoli on määratud. Siis kutsub nimetud wallawalitsus kõiki Kustaw Uustul sugulasi, kell midagi senna wasturääkimist peaks olema, seda tänasest pääwast 3 kuu aja sees, se on kõige hiljem 19. Aprillini 1885 Brakli kogukonna kohtu juures teada andma, pärast seda ei saa kedagit enam kuulda wõetud, ja nende kaup saab kindlaks arwatud.

Brakli wallawalitsus, 19. Januaril 1885. Nr. 3. 2

Wooru kogukonna kohtu poolt, mis Pernu-Wiljandi kreisis, Tarwastu kihelkonnas, saab seega awalikult kuulutatud, et siit Meetsi Nr. X talunikn koha peremees Hans Lammas oma Meetsi koha priilahtilikult oma wanema wenna Peeter Lammassele selle tingimisega äraannab, et Peeter Lammas, kui tema wanem wend ja isakoha Otsa Nr. VIII säädusliк päria, siis oma isakoha Otsa norema wenna Hans Lammassele wastu annab.

Sellepärast saab nüüd kõiki, kellesse see asi puutub kolme kuu aja sees tänasest, s. o. kuuni 21. Aprillini 1885 selle kohtu ette kutsutud oma wasturääkimisi awaldama ja tõeks tegema; pärast seda termini ei saa enam keegi kuulda wõetud, ning jääb peal seiswa mahategemine kindlaks. Nr. 60. 2
Woorus, 21. Januaril 1885.

Killingi kogukonna kohtu poolt, mis Pernu kreisis ja Saarde kihelkonnas, saab selle läbi kuulutatud, et maakoha Nr. 9 rentnik Jüri Lüll on ärasurnud ja ta lesk Ann Lüll nüüd kuid säeduslik selle maakoha perandaja, annab see maakoht, 23. Aprillil 1885, oma ükfiku poea Jüri Lüllel ära, selle täädusega, kellel selle wastu midagi rääkimist on, tulgu kolme kuu aegus, see on kuuni 24. Aprillini 1885 seda siia kogukonna kohtu ette ülesandma. Nr. 100. 2
Killingis, sel 24. Januaril 1885.

Lukke kogukonna kohtu protokolli järel, 25. Juli 1875 Nr. 39, on see Johan Laijus Jaani poeg, Jaan Kolberg ja tema naine Mari, kasu-ehk adoptiwpojaks kirjatud, ja Kolbergi nime pääle kinnitud, 18. Oktober 1883 Keiserliku Tartu 2. kihelkonna kohtu poolt, kellel selle üle weel peaks ütlemist olema, see tehku seda kue kuu aja sees, siin kogukonna kohtu juures.
Lukke, 21. Januaril 1885.
Nr. 22. 1

Orawa kogukonna kohtu poolt, mis Tartu-Wõru kreisis ja Wastseliina kihelkonnas, antakse selle läbi teada, et siit walla liige Ann Saarnit on Karl Sarapuu omale kasupoeaks wõtnud, protokolli 11. Januarist 1885 Nr. 335 järgi.
Selle järele kutsub se kogukonna kohus kõiki kellel selle kasupoea wõtmise ja nimemise wastu midagi ütlemist on; oma wastu rääkimist kuue kuu aea sees, se on kuni 17. Juulini 1885 siin kogukonna kohtu ees üles andma.
Pärast seda aega, ei wõeta enam kedagi kuulda, waid se kasupoeaks minemine ja wõtmine jääb kindlaks.
Orawa kogukonna kohtus, 17. Januaril 1885. Nr. 38. 1

Kähri kogukonna kohtu poolt, mis Wõru kreisis ja Põlwa kihelkonnas, saab tääda antud, et selle walla Kurwitse talu Nr. 12 pärandajad Liis Wasser Peetri naene ja Katri Himma Jaani naene on nimetud talu eesõiguse oma õele Ann Purasonile Jaani naesele, kogukonna kohtu juures tehtud lepingu järele 1. Märtsist 1884 Nr. 2, 800 rubla eest äramüünud. Seepärast kutsub see kogukonna kohus kõiki, kellele selle eesõiguse müümise wastu midagi wasturääkimist on, seda 3 kuu aja sees, tänasest päävast pääle siia kogukonna kohtu juure ülesandma. Pääle selle aja ei saa keegi enam kuulda wõetud ja nimetud talu saab Ann Purasoni nime pääle ärakirjutud saama.
Kähri kogukonna kohus, 22. Januaril 1885. Nr. 32. 1

Торги. Torge.

Von dem Rigaschen Vogteigerichte ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des den Geschwistern Gustav Daniel, Eugen Carl und Helene Schmidt gehörigen, im 1. Quartier des 1. Stadttheils sub Pol.-Nr. 162 im Bezirke 1 sub Nr. 129 an der großen Brauerstraße belegenen und dem Rigaschen Hypothekenvereine verpfändeten Immobils nachgegeben und der abermalige Versteigerungstermin auf den 16. April 1885 anberaumt worden.
In Folge dessen werden die etwaiden Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten der Meistbotstellung, des Zuschlages und der Erwerbung überhaupt zu tragen.
Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannten Geschwister Schmidt, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.
Riga-Rathhaus, Vogteigericht, den 12. Februar 1885. Nr. 333. 3

Auf Antrag der Leih- und Sparcasse des lettischen Handwerker-Hilfsvereins soll zur Befriedigung einer derselben an den Hausbesitzer Hans Finck zustehenden judicatmäßigen Darlehnsforderung von 800 Rbl. nebst Renten u. Kosten die von der J. Elisabeth Rosenberg, geb. Jacobs am 20. November 1883 zum Besten des Georg Diedrich Steinert ausgestellte, am 13. Februar 1884 auf das im 4. Hypothekenbezirke der Stadt Riga sub Grundbuch-Nr. 1134, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Ilgezeem an der Dünamündeschen Straße sub Pol.-Nr. 33 belegene Immobil ingrossirte, mit der notariell attestirten Blancocession des G. D. Steinert versehene, von dem Hans Finck zur Besicherung seiner obigen Darlehnsschuld der gen. Leih- und Sparcasse als Kastenpfand übergebene Obligation groß 2000 Rbl. nebst anklebenden Renten bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts am 2. April d. J. Nachmittags 1 Uhr öffentlich versteigert werden.
Die Meistbotsbedingungen sind folgende:
1) der Zuschlag wird dem Meistbieter sofort nach beendeter Licitation ertheilt.
2) der Meistbieter hat nach erfolgtem Zuschlage 10 pCt. der Meistbotsumme bei Gericht zu erlegen, den Rest aber binnen 6 Wochen a dato der Versteigerung zu berichtigen.
3) der Meistbotsstellungs-Impetrant ist, falls er Meistbieter bleiben sollte, von der sofortigen Erlegung des zehnten Theils der Meistbotssumme befreit und außerdem berechtigt, seine Forderung auf den Meistbotschilling in Compnt zu bringen.
4) falls der Meistbieter mit der Berichtigung des Meistbotsschillings säumig sein sollte, steht es dem Meistbotsstellungs-Impetranten frei, auf abermalige Versteigerung der qu. Obligation und zwar für Gefahr und Rechnung des ersten Meistbieters anzutragen.
5) Die Kosten der Meistbotsstellung hat der Meistbieter ohne Anrechnung auf den Meistbotschilling zu tragen.
Etwaige Kaufliebhaaer werden demnach aufgefordert, im anberaumten Termin ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren, zeitig zuvor aber in der Kanzlei dieses Gerichts in die zu versteigernde Obligation Einsicht zu nehmen. Nr. 345. 3
Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 11. Febr. 1885.

Laut obrigkeitlicher Verfügung, wird auf dem Hofe Schloß Dahlen, im Rigaschen Kreise, ein herrenloses großes altes Dünaboot am 28. Februar, Vormittags 10 Uhr meistbietlich gegen Baarzahlung verkauft werden.
Schloß Dahlen, 30. Januar 1885.
Nr. 8. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß das dem Karl Luhha gehörige allhier an der Petri- und der Marienstraße sub Nr. 446 des 3. Stadttheils auf Stadtgrund belegene, hölzerne Wohnhaus sammt allen Appertinentien öffentlich verkauft werden soll.
Es werden demnach Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, sich zu dem deshalb auf den 16. April 1885 anberaumten ersten, sowie dem alsdann zu bestimmenden zweiten Ausbottermine, Vormittags um 12 Uhr, in Eines Edlen Rathes Sitzungszimmer einzufinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und sodann wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten.
Dorpat-Rathhaus, am 24. Januar 1885. Nr. 140. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß die nachgenannten zur Concursmasse des weil. Kaufmanns Fedor Iwanow Rundalzow gehörigen Immobilien öffentlich verkauft werden sollen, nämlich;
1) die allhier im 2. Stadttheile sub Nr. 304 an einer Ecke der Garten- und Sternstraße belegenen Wohnhäuser sammt Appertinentien,
2) das allhier im 2. Stadttheile sub Nr. 200 an der Fischer, Lodjen- und Uferstraße belegene Wohnhaus sammt Zubehörungen, und
3) die hierselbst im 2. Stadttheile sub Nr. 4 belegene Kaufhofsbude sammt Appertinentien.
Es werden demnach Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, sich zu dem deshalb auf den 9. April 1885 anberaumten ersten, sowie dem alsdann zu bestimmenden zweiten Ausbotstermine Vormittags um 12 Uhr in Eines Edlen Rathes Sitzungszimmer einzufinden ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und sodann wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten.
Dorpat-Rathhaus, am 6. Februar 1885. Nr. 250. 3

Vom Wenden-Walkschen Kreisgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß in Concurssachen des Schujen-Lodenhofschen Andres Luhscha das Lodenhoffsche Grundstück Leies-Keiser groß 26 Thlr. 61 Gr. bei diesem Kreisgericht in zweien Torgen am 21. und 22. Februar 1885 zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde unter den hierselbst in Canzellaria einzusehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden wird. Der Bietende hat eine Caution von 200 Rbl. S. beim Kreisgericht zu deponiren. Nr. 294. 1
Wenden, den 16. Januar 1885.

Vom Wenden-Walkschen Kreisgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß in Concurssachen des Neu-Karkellschen Leies-Sihle Grundeigenthümers Gust Kreike das Neu-Karkellsche Grundstück Leies-Sihle groß 37 Thlr. 50 Gr. bei diesem Kreisgericht in zweien Torgen am 21. und 22. Februar 1885 zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde unter den hierselbst in Canzellaria einzusehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden wird. Der Bietende hat eine Caution von 200 Rbl. S. beim Kreisgericht zu deponiren. Nr. 308. 1
Wenden, den 16. Januar 1885.

Vom Wenden-Walkschen Kreisgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß in Concurssachen des Schloß Behrsonschen J. Diben das Schloß Bersohnsche Grundstück Diben groß 14 Thlr. 67 Gr. bei diesem Kreisgericht in zweien Torgen am 21. und 22. Februar 1885 zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde unter den hierselbst in Canzellaria einzusehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden wird. Der Bietende hat eine Caution von 200 Rbl. S. beim Kreisgericht zu deponiren. Nr. 322. 1
Wenden, den 16. Januar 1885.

Vom Wenden-Walkschen Kreisgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß in Concurssachen des Marzenschen Jurre Purgail das Marzensche Grundstück Ihwan groß 29 Thlr. 5 Gr. bei diesem Kreisgericht in zweien Torgen am 21. und 22. Februar 1885 zur gewöhnlichen Sitzungszeit der Behörde unter den hierselbst in Canzellaria einzusehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden wird. Der Bietende hat eine Caution von 200 Rbl. S. beim Kreisgericht zu deponiren. Nr. 336. 1
Wenden, den 16. Januar 1885.

Von Einem Kaiserlichen Pernau-Fellinschen Kreisgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf die desfallsige Unterlegung des Schloß Helmetschen Gemeindegerichts das im Fellinschen Kreise und Helmetschen Kirchspiele unter dem Gute Schloß Helmet belegene, 36 Thlr. 84 Gr. oder 315 Lofst. 8 Kap. große, mit einer Pfandbriefsschuld von 2800 Slb. Rbl. belastete Grundstück Jerreski Nr. 15 sammt Appertinentien, am 18. März 1885 und am 19. März 1885 zu gewöhalicher Sitzungszeit dieser Behrde, unter nachstehenden Bedingungen, zum öffentlichen Ausbot hierselbst gestellt werden soll:
1) daß der Meistbieter sogleich nach erhaltenem Zuschlage 500 Rbl. S. von der Meistbotssumme, den Rest — mit Ausnahme des Pfandbriefsdarlehns, — nebst Weilrenten à 5 pCt. aber binnen drei Wochen vom Tage des qu. Zuschlages gerechnet bei diesem Kreisgerichte und gleichzeitig die Kosten der Meistbotsstellung, des Zuschlages sowie Erwerbes überhaupt, in der Kanzlei dieser Behörde zu liquidiren habe;
2) daß der Meistbieter das Grundstück Jerreski Nr. 15 sammt Appertinentien in dem zur Zeit des Meistbots befindlichen Zustande nach erhaltenem Zuschlage am 23. April 1885 zu empfangen habe, ohne irgend eine Schadloshaltung aus der Meistbotssumme verlangen zu dürfen;
3) daß der Meistbieter verpflichtet sein soll, nicht nur das vorgeschriebene Reversal darüber, daß die Rechte und Ansprüche der livländischen adeligen Güter-Credit-Societät an dieses Grundstück nebst Zubehörungen rücksichtlich der auf demselben ruhenden Pfandbriefsschuld auch fortan unalterirt verbleiben, unweigerlich zu unterzeichnen, sondern auch den betreffenden Adjudicationsabscheid corroboriren und sich das Grundstück qu. förmlich zuschreiben zu lassen;
4) daß im Falle der unterlassenen Erfüllung einer der vorstehenden Bedingungen, das bezeichnete Grundstück sofort und ohne Weiteres für Rechnung und Gefahr des resp. Meistbieters auf's Neue zum öffentlichen Ausbot gestellt und versteigert werden wird.
Das zu dem Grundstücke gerechnete Inventar wird durch das Schloß Helmetsche Gemeindegericht am 20. März 1885 Vormittags an Ort und Stelle meistbietlich versteigert werden und ist genanntes Gemeindegericht auch diesseits angewiesen worden, das qu. Grundstück den etwaigen Kaufliebhabern zu zeigen.
Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 31. Januar 1885. Nr. 315. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Массальскій, жительствующій Литейной части, 3. участка, по Спасской улицѣ, домъ № 8, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Новоладожскаго городскаго общественнаго банка, по исполнительному листу С.-Петербургскаго окружнаго суда отъ 3. Апрѣля 1884 года за № 998 будетъ производиться Мая 8. дня 1885 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Новоладожскому купцу Ивану Ивановичу Соколову, заключающагося въ каменномъ двухъ-этажномъ домѣ съ постройками, возведенными на землѣ

вѣдомства путей сообщенія, отдѣленной въ количествѣ 675 кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургской губерніи, въ городѣ Новой Ладогѣ, по каналу Императора Петра I., на углу Александро-Невскаго переулка.

Имѣніе это заложено Соколовой въ суммѣ 4000 руб. и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 5000 рублей. № 127. 1

Виленское окружное артиллерійское управленіе приглашаетъ желающихъ къ торгамъ, имѣющимъ производиться въ нижеуказанныя числа и въ нижепоименованныхъ пунктахъ на поставку разныхъ предметовъ и матеріаловъ на 1885 годъ.

Время производства торговъ.	*Учрежденія при которыхъ будутъ производиться торги.*	Смѣтная стоимость всего требующагося въ поставку.
	Въ кр. Динабургѣ.	
15. Марта	При управленіи крѣпостной артиллеріи	11,519 р. 30 к.
	Въ кр. Динаминдѣ.	
11. Марта	При управленіи крѣпостной артиллеріи	9,802 „ 36 „
	Въ кр. Бобруйскѣ.	
28. Марта	При управленіи крѣпостной артиллеріи для потребности:	
	а. Бобруйской крѣпостной артиллеріи	1,580 „ 35 „
	б. Бобруйскаго отдѣла окружнаго склада	844 „ 58 „
	Въ кр. Динабургѣ.	
14. Марта	При управленіи окружнаго артиллерійскаго склада	16,526 „ 75 „

Торгъ этотъ будетъ произведенъ изустный, съ допущеніемъ присылки по почтѣ или подачи лично объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ.

Цѣны слѣдуетъ назначить на всѣ предметы разрядъ составляющіе; утвержденіе торговъ будетъ производиться по разрядамъ.

Размѣръ залога опредѣляется въ 20% подрядной суммы, если залогъ въ наличныхъ деньгахъ или въ другихъ какихъ либо денежныхъ документахъ, или въ 25%, если залогъ въ свидѣтельствѣ на недвижимую собственность, закономъ къ принятію въ залогъ дозволенныхъ.

Пріемъ объявленій въ день торга начнется съ 10 часовъ утра и будетъ продолжаться до 12 часовъ дня.

Подрядныя условія по всѣмъ торгамъ можно видѣть, ежедневно, отъ 10 часовъ утра до 3 часовъ дня, въ Вильнѣ въ окружномъ артиллерійскомъ управленіи; въ крѣпостяхъ Динабургѣ, Динаминдѣ и Бобруйскѣ при управленіяхъ крѣпостныхъ артиллерій и отдѣловъ окружнаго артиллерійскаго склада. № 2013. 3

Виленское окружное артиллерійское Управленіе приглашаетъ желающихъ къ торгамъ, имѣющимъ производиться въ кр. Динабургѣ при управленіи Динабургской крѣпостной артиллеріи 15. Марта на сумму по оцѣнкѣ 1977 руб. 37 коп. и окружнаго артиллерійскаго склада 14. Марта на сумму по оцѣнкѣ 2280 руб. 90 к. Означенные торги будутъ произведены по окончаніи назначенныхъ въ тѣ же дни торговъ на заготовленіе потребностей въ годовой кругъ дѣйствія сего года.

Торгъ будетъ произведенъ рѣшительный безъ переторжки, изустный съ допущеніемъ подачи лично или присылкѣ почтою объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ.

Торговаться предложено будетъ на каждый родъ лома металла и предметовъ въ полномъ ихъ количествѣ, но цѣны во всякомъ случаѣ слѣдуетъ объявлять за пудъ, а на предметы за каждую штуку. Въ запечатанныхъ объявленіяхъ должны быть назначены цѣны согласно изложеннаго.

Залогъ на обезпеченіе исправной покупки и вывоза металлическаго лома и прочихъ предметовъ назначается въ 10% или $\frac{1}{10}$ часть его стоимости по наибольшей цѣнѣ, которая будетъ заявлена на торгахъ.

Пріемъ объявленій въ день торга начинается съ 10 часовъ утра и будетъ продолжаться до 12 часовъ дня.

Подробныя кондиціи къ сему торгу и вѣдомости съ показаніемъ количества предметовъ можно видѣть въ г. Вильнѣ въ окружномъ артиллерійскомъ управленіи, въ кр. Динабургѣ, въ управленіяхъ Динабургской крѣпостной артиллеріи и Виленскаго окружнаго артиллерійскаго склада, въ кр. Динаминдѣ въ управленіи Динаминдской крѣпостной артиллеріи и въ кр. Бобруйскѣ, въ управленіи артиллерійскаго склада. № 2021. 2

За Лифл. Вице-Губернатора:
старшій совѣтникъ: **М. Цвингманъ**.

Секретарь: П. Давиденковъ.

Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Январь 1885 годъ.

СПИСОКЪ ИЗДАНІЯМЪ
ЦЕНТРАЛЬНАГО СТАТИСТИЧЕСКАГО КОМИТЕТА.

Изданій отмѣченныхъ †, имѣется въ Комитетѣ ограниченное число экземпляровъ, обозначенныхъ же *, вовсе не имѣется.

	Цѣна.	Вѣсов.
† **Статистическія таблицы Россійской Имперіи.** Вып. 2. 1863. Наличное населеніе Имперіи за 1858 г. (съ картою) . .	2 р. — к.	3 ф.
Первый выпускъ таблицъ — за 1856 г. распроданъ.		
Статистическія свѣдѣнія о пожарахъ въ Россіи, 1865	— „ 50 „	2 „
* **Крѣпостное населеніе въ Россіи по X. народной переписи**, А. Тройницкаго, 1861	1 „ — „	1 „
О составѣ и движеніи населенія по губерніямъ Нижегородской и Ярославской, 1861	1 „ — „	1 „
† **Объ устройствѣ источниковъ статистики населенія въ Россіи**, 1864	— „ 50 „	1 „
† **Общій обзоръ статистическихъ записей по вѣдомствамъ и главнымъ управленіямъ Имперіи**, 1867	1 „ — „	1 „
С.-Петербургъ. Изслѣдованія о топографіи и статистикѣ столицы.		
* Томъ II, 1870. Топографія	1 „ — „	2 „
* Томъ III, 1868. Населеніе по переписи 1864 года и движеніе населенія съ 1856 по 1865 г.	1 „ — „	2 „
Хромолитографированный планъ С.-Петербурга (на 4 листахъ, 150 саж. въ дюймѣ), 1868	1 „ 50 „	1 „
С.-Петербургъ по переписи 10. Декабря 1869 г.		
Вып. 1. Населеніе по возрастамъ, семейному состоянію, вѣроисповѣданіямъ, народностямъ, сословіямъ и грамотности	1 „ 50 „	4 „
Вып. 2. Дома и кватиры и размѣщеніе въ нихъ жителей	1 „ 50 „	4 „
Вып. 3. Распредѣленіе жителей по промысламъ, занятіямъ и другимъ родамъ средствъ существованія	2 „ — „	4 „
† **Compte-rendu général des travaux du congrès international de statistique** (aux sept premières sessions), 1872 . . .	2 „ — „	4 „
Восьмая сессія международнаго статистическаго конгресса въ С.-Петербургѣ. Доклады и постановленія, 1878 г. . .	— „ 80 „	1 „
Congrès international de statistique à St. Pétersbourg (VIII sess.)		
Part. I. Programme 1872	2 „ — „	8 „
Part. II. Comte-rendu 1874	2 „ — „	8 „
Part. III. Travaux présentés au congrès 1874.	2 „ — „	7 „
Commission permanente du congrès international de statistique.		
Comte-rendu des conferences de Vienne en 1873. . . .	— „ 60 „	1 „
„ „ „ „ „ Stockholm en 1874 . .	— „ 60 „	1 „
Mémoires 1876	2 „ — „	2 „
Statistique international de mines et usines (Première partie) St. Pétersbourg, 1877	1 „ 50 „	1 „
Конская перепись въ Европейской Россіи въ 1875 г.		
Рязанская губернія	1 „ — „	1 „
Могилевская губернія	— „ 60 „	— „
Ковенская губернія	— „ 60 „	— „

Списки населенныхъ мѣстъ Россійской Имперіи. Въ большую 8-ку, съ хромолитографированными картами:

Губерніи:	Страницъ.	Цѣна.	Вѣсов.
1. Архангельская	XXIV и 141	1 р. 20 к.	2 ф.
*2. Астраханская	XVI и 51	— „ 70 „	1 „
Бессарабская	XXXII и 87	1 „ — „	1 „
*6. Владимірская	LV и 283	1 „ 75 „	2 „
*7. Вологодская	XXXVI и 250	3 „ — „	8 „
*9. Воронежская	L и 157	1 р. 20 к.	2 ф.
†10. Вятская	CXXIV и 994	3 „ 50 „	3 „
*12. Донск. войск. обл.	XXVI и 10	1 „ 20 „	2 „
*13. Екатеринославская	XXXI и 125	1 „ 75 „	2 „
*14. Казанская	LXXX и 237	1 „ 78 „	2 „
*15. Калужская	XXXVI и 209	1 „ 75 „	2 „
†19. Костромская	LXXIV и 465	2 „ — „	2 „
†20. Курская	LXXVI и 206	1 „ 50 „	2 „
†24. Московская	XXVIII и 364	1 „ 50 „	2 „
*25. Нижегородская	XXXIII и 118	1 „ 50 „	2 „
27. Олонецкая	XCV и 205	2 „ — „	2 „
*28. Оренбургская	XCVI и 209	1 „ 75 „	2 „
*29. Орловская	CXXIII и 338	1 „ 75 „	2 „
†30. Пензенская	XXXVI и 200	1 „ — „	2 „
*31. Пермская	CDXL и 443	3 „ — „	2 „
33. Полтавская	XXIV и 262	1 „ 50 „	2 „
*35 Рязанская	XVIII и 685	1 „ 20 „	2 „
*36. Самарская	XLI и 335	1 „ 20 „	2 „
*37. С.-Петербургская	L и 254	1 „ 50 „	2 „
38. Саратовская	XLVIII и 530	1 „ 20 „	2 „
*39. Симбирская	XXXVII и 500	1 „ — „	2 „
†40. Смоленская	LXXXVIII и 554	2 „ 50 „	3 „
*41. Таврическая	LVII „ 538	1 „ 20 „	2 „
*42. Тамбовская	LII и 586	1 „ 50 „	2 „
43. Тверская	XL и 454	2 „ 50 „	3 „
44. Тульская	XIII и 592	1 „ 50 „	2 „
45. Уфимская	CXXXIX и 196	1 „ 80 „	2 „
†46. Харьковская	XCVI и 209	1 „ 75 „	2 „
*47. Херсонская	LXXX и 592	1 „ 50 „	2 „
*48. Черниговская	XLI и 230	1 „ 50 „	2 „
*50. Ярославская	LXX и 380	2 „ — „	2 „
*60. Енисейская	XLIV и 74	1 „ — „	2 „
†61. Тобольская	CCXXII и 96	2 „ 50 „	2 „
*62. Томская	CXII и 48	3 „ — „	2 „

Списокъ волостей и гминъ Евр. Россіи, съ распредѣленіемъ по воинскимъ призывнымъ участкамъ . . . . XIII и 342 1. р. — к. 2 ф.

Матеріалы обслѣдованія по статистикѣ поземельной собственности и населенныхъ мѣстъ Европейской Россіи составляютъ два изданія:

А. Статистика поземельной собственности и населенныхъ мѣстъ Европейской Россіи.

†Вып. I. Губерніи центральной земледѣльческой области: Рязанская, Тульская, Калужская, Орловская, Курская, Воронежская, Тамбовская, Пензенская (съ 10 картограммами)	2 р. — к.
Вып. II. Губерніи Московской промышленной области: Московская, Тверская, Ярославская, Костромская, Нижегородская, Владимірская, (съ 8 картограммами)	2 „ — „
Вып. III. Губерніи Малороссійскія и Юго-Западныя: Харьковская, Полтавская, Черниговская, Кіевская, Волынская и Подольская (съ 8-ю картограммами).	2 „ — „
Вып. IV. Губерніи Нижне-Волжской области: Казанская, Симбирская, Саратовская, Самарская, Астраханская (съ 8 картограммами) .	2 „ — „
Вып. V. Губерніи Литовской и Бѣлорусской группъ: Виленская, Ковенская, Гродненская, Витебская, Минская, Могилевская, Смоленская (съ 7-ю картограммами)	2 „ — „
Вып. VI. Губерніи Пріуральской группы и Крайняго Сѣвера: Вятская, Уфимская. Оренбургская, Пермская, Вологодская, Архангельская (съ 5-ю картограммами)	2 „ — „

Выпуски VII и VIII печатаются.

В. Волости и важнѣйшія селенія Европейской Россіи.

Вып. I. Губерніи Центральной земледѣльческой области: Рязанская, Тульская, Калужская, Орловская, Курская, Воронежская, Тамбовская, Пензенская . . . . . 2 р. — к.

Вып. IV. Губерніи Нижне-Волжской области: Казанская, Симбирская, Саратовская, Самарская, Астраханская . . . . . 2 „ — „

Выпуски II и VI печатаются.

(Вѣсовыхъ за каждый выпускъ „Матеріаловъ“ за 4 ф.),

Superficie de l'Europe. 1882 (accompagnée de deux cartes de l'Europe) 4 „ — „

(Вѣсовыхъ за 5 фунтовъ).

Матеріалы для статистики паровыхъ двигателей въ Россійской Имперіи 1882 г. . . . . . 2 „ — „

(Вѣсовыхъ за 4 фунта).

Урожай 1883 г. въ Европейской Россіи, 1884 г. . . . . . 1 „ — „

Общіе выводы къ „Урожаю 1883 г.“ . . . . . — „ 50 „

Вѣсовыхъ за обѣ книги за 2 ф.)

Взаимное земское страхованіе 1866—1876 г. (изд. 1879—1884 г.) . 3 „ — „

(Вѣсовыхъ за 5 фунтовъ).

Сборникъ свѣдѣній по Европейской Россіи за 1882 г. (изд. 1884 г.) 2 „ — „

(Вѣсовыхъ за 2 фунта).

Статистическій Временникъ Россійской Имперіи.

Серія	Изданіе	р.	к.
Серія I.	*1866. Свѣдѣнія о пространствѣ, населеніи и населенныхъ мѣстахъ (1863 г.), о промышленности и торговлѣ; свѣдѣнія по статистикѣ уголовной, народнаго образованія, финансовъ и войска	2 р.	— к.
Серія II.	†Вып. 1-й 1871 г. Наличное населеніе Имперіи за 1867 г.	1 „	— „
„	Вып. 2-й 1872. Матеріалы для статистики рѣчнаго судоходства	1 „	— „
„	Вып. 3-й 1872. Матеріалы для изученія кустарной промышленности и ручнаго труда въ Россіи	1 „	25 „
„	Вып. 4-й 1873. Свѣдѣнія о внѣшней торговлѣ Россіи и о русскомъ торговомъ флотѣ съ 1865 по 1869 г.	1 „	— „
„	Вып. 5-й 1872. Общій обзоръ почтовой дѣятельности въ Имперіи съ 1857 по 1866 г. и телеграфной съ 1860 по 1866 г. — Ярмарки Евр. Россіи (1867 и 1660—69). — Статистика пожаровъ (1860—69)	2 „	— „
„	Вып. 6-й 1872. Матеріалы для статистики заводско-фабричной промышленности въ Евр. Россіи за 1868 г.	1 „	— „
„	Вып. 7-й 1872 Государственные доходы Россіи, классификація, нынѣшнее состояніе и движеніе (1866—72)	1 „	— „
„	Вып. 8-й 1872. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1867 г.	1 „	— „
„	Вып. 9-й 1872. Статистика русскихъ банковъ, ч. 1	1 „	— „
„	Вып. 10-й 1875. Наличное населеніе Имперіи за 1870 г. — Свѣдѣнія о посѣвѣ и сборѣ хлѣбовъ и картофеля и о численности скота (1870—1872 гг.). — Статистика городскихъ сберегательныхъ кассъ	1 „	— „
„	Вып. 11-й. 1875. Статистика русскихъ банковъ, ч. 2	2 „	— „
„	Вып. 12-й 1877. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1868 г.	1 „	— „
„	Вып. 13-й 1877. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1869 г.	1 „	· „
„	Вып. 14-й 1879. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1870 г.	1 „	25 „
„	Вып. 15-й 1877. Виноградарство и виподѣліе въ Россіи (1870—73 г.)	2 „	50 „
„	Вып. 16-й 1879. Свѣдѣнія по статистикѣ народнаго образованія въ Евр. Россіи (1872—74 гг.). Движеніе хлѣбныхъ грузовъ въ Евр. Россіи, по губерніямъ. 1875 г.	1 „	— „
„	Вып. 17-й 1881. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1871 г.	1 „	25 „
„	Вып. 18-й 1882. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1872 г.	1 „	25 „
„	Вып. 19-й 1882. Стат. изслѣд. о пожарахъ и о насильственныхъ и внезапныхъ смертяхъ въ Евр. Россіи въ періодъ 1870—1874 г.	1 „	50 „
„	Вып. 20-й 1882. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1873 г.	1 „	25 „
„	Вып. 21-й 1882. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1874 г.	1 „	25 „
„	Вып. 22-й 1883. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1875 г.	1 „	25 „
„	Вып. 23-й 1883. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1876 г.	1 „	— „
„	Вып. 24-й 1883. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1877 г.	1 „	— „
„	Вып. 25-й 1884. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1878 г.	1 „	— „
Серія III.	Вып. 1-й 1884. Статистическія свѣдѣнія о сельскихъ училищахъ за 20-ое Марта 1880 года (съ 4-мя картограммами и 4-мя діаграммами)	3 „	— „
„	Вып. 2-й 1884. Еврейское населеніе и землевладѣніе въ юго-западныхъ губерніяхъ Евр. Россіи, входящихъ въ черту еврейской осѣдлости	2 „	— „
„	Вып. 3-й 1884. Движеніе населенія въ Евр. Россіи за 1879 г.	1 „	— „
„	Вып. 4-й 1884. Распредѣленіе земель по угодьямъ и пахатныхъ по посѣвамъ въ Европейской Россіи за 1881 г.	1 „	50 „
„	Вып. 5-й 1885. Пониженіе выкупнаго платежа по указу 28. Декабря 1881 г.	1 „	— „

(Вѣсовыхъ за каждый выпускъ за 2 ф.).

Печатается: Урожай 1884 года въ Европейской Россіи, съ выводами.

Всѣ изданія Центральнаго Статистическаго Комитета продаются въ географическомъ магазинѣ Главнаго Штаба, у коммиссіонера А. А. Ильина и въ самомъ Комитетѣ (Театральная улица, 3). Книгопродавцамъ, при покупкѣ въ Комитетѣ на наличныя деньги не менѣе 5 экземпляровъ одного изданія сразу, дѣлается уступка 30%, а при меньшемъ числѣ экземпляровъ уступается 15%.

Verloren.

Am Dienstag den 12. Februar c. ist auf dem Wege von der Börsenbank bis in die Herrenstraße ein in blanco „ppa Wold. G. Sperling“ G. Meslin gezeichneter **Wechselstempelbogen** von 8—10,000 Rbl. **verloren worden** und gegen Belohnung abzugeben in der städt. gr. Schmiedestr. Nr 61, Bel-Etage, im Comptoir. **Vor Ankauf wird gewarnt!**

Zur Nachricht!

Auf dem Gute **Lysohn** stehen zum Verkauf

ca. 1000 Maaß **Schwerdthafersaat,**
ca. 1000 Maaß **Futterhafer,**
ca. 200 Maaß **graue Futter-Erbsen-Saat,** die sehr ergiebig in Korn und Stroh ist.

Näheres bei der Gutsverwaltung per Wenden.

Einladung.

Die Herren Mitglieder des Börsen-Vereins werden hierdurch vom Rigaschen Börsen-Comité aufgefordert,

Montag, den 25. Februar 1885, Vormittags 11 Uhr, im oberen Börsensaale

sich einzufinden.

Tagesordnung:

1) Bestätigung des revidirten Finanzberichts des Börsen-Comité pro 1884.
2) Jahresbericht des Börsen-Comité über seine Wirksamkeit pro 1884.
3) Wahlen für den Börsen-Comité.
4) Bestimmung einer Gebühr für die Einkassirung der Zoll-Accidenzien.

Der Börsen-Comité macht hierbei zugleich darauf aufmerksam, daß nach § 7 des Allerhöchst bestätigten Statuts der Rigaer Börse **sämmtliche** Börsen-Vereinsglieder den General-Versammlungen des Vereins beizuwohnen haben, mithin auch alle zum Börsen-Verein gehörigen Glieder eines Handlungshauses zu den General-Versammlungen zu erscheinen verpflichtet sind, oder der statutenmäßigen **Pön** unterliegen, falls sie ohne triftige Gründe ausbleiben.

Riga, den 18. Februar 1885. **Der Rigaer Börsen-Comité.**

Auction.

Auf Verfügung Eines Edlen Waisengerichts sollen **Montag den 25. d. Mts, Vormittags 10 Uhr,** die zum Nachlaß des weiland **Anton Nicolai Pankowsky** gehörigen **Mobiliareffecten,** bestehend in Möbeln, worunter 1 Schreib-Kommode, 1 Kleiderschrank, div. Pferdegeschirr und anderen brauchbaren Sachen, in dem auf Lindenruh sub Nris. 300 und 301 an der **Grenzstraße sub Nr. 6** belegenen Kislatschen Hause, gegen Baarzahlung **öffentlich versteigert werden.**

Paul Stamm, Waisenbuchhalter.

Auf Verfügung der 2. Section Eines Edlen Landvogteigerichts sollen **Freitag den 22. d. Mts.,** Vormittags 11 Uhr, auf dem

Auctionsplatz

am Ende der Münstereistraße in Concurssachen des Kaufmanns **S. N Botschagow** gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden: div. **Inventar einer Bonbonfabrik,** als: kupf. und meff. Kessel, Confectmaschinen, Pfannen, Siebe rc.; 1 **Decimalwaage, 2 Säcke Vitriol** rc.

Th. Geertz, Stadtauctionator

Landwirth.

Ein gut recommandirter, mehrere Jahre selbstständig wirthschaftender **Landwirth** (deutscher), der deutschen, lettischen und russischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, praktisch wie theoretisch gebildet, mit der Brennerei und deren Buchführung, dem Forstwesen, der Viehzucht und der dabei erforderlichen Veterinairkunde, wie mit den verschiedenen landwirthschaftlichen Maschinenbetrieben vollständig vertraut, **sucht** zu Georgi 1885 oder 1886 **eine Stelle als Verwalter** auf einem Gute, am liebsten im Innern des Reiches. Näheres in der Redaction der Livl. Gouv.-Typographie.

ПРОДАЕТСЯ

или отдается въ аренду

УСАДЬБА

съ жилыми строеніями и службами, расположенная близь г. Риги въ Митавскомъ предмѣстьѣ подъ полицейскимъ № 99, около стараго лагеря, на границѣ имѣнія Линденру. Земли пахатной, а также состоящей подъ дворомъ и садомъ 9510 кв. саж. и кромѣ того, подъ сосновымъ строевымъ лѣсомъ 4220 кв. саж.

Обращаться къ г-ну. И. Д. Дмитріеву, въ торговлѣ Я. И. Осипова въ Ригѣ.

Publication.

Nachdem

1) die Frau **Julie Maddisson,** geb. **Kronberg,** als Besitzerin des in Pernau im 1. Quartal der Vorstadt sub Hyp.-Nr. 135/118 (neue Nummer 89) belegenen Immobils,
2) der Herr **Johann Stepat,** als Besitzer des in Schlock sub Nr. 57b belegenen Immobils,
3) der Herr **Michel Tekmann,** als Besitzer des in Arensburg sub Nr. 2a auf Remlaar'schem Pastoratsgnadenhakenacker belegenen Immobils,
4) die Frau **Agnes von der Borg,** geb. **Carlblom,** als Besitzerin des in Arensburg sub Nr. 64 (neue Nr. 78) belegenen Immobils,
5) der Herr **Oscar A. Heinrichson,** als Besitzer des in Fellin sub Nr. 34b belegenen Immobils,
6) die Frau **Therese Scherner,** geb. **Buettmann,** als Besitzerin des in Pernau **im 1. Quartal der Vorstadt Bremerseite** sub Hyp.-Nr. 263/12 (neue Nummer 12) belegenen Immobils,
7) der Herr **Johann Michelson,** als Besitzer des in Lemsal sub Nr. 78b belegenen Immobils,
8) die Frau **Julie Oftne,** geb. **Kühn,** als Besitzerin des in Wenden sub Pol.-Nr. 152 auf freiem Erbgrunde belegenen Immobils,
9) der Herr **Jürri Kapsta,** als Besitzer des in Dorpat im 3. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 199 auf Stadtgrund belegenen Immobils,
10) die Frau **Elise Kuiw,** als Besitzerin des in Dorpat im 1. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 184eee auf Erbgrund belegenen Immobils,
11) der Herr **Mart Wannatoa,** als Besitzer des in Pernau im 2. Quartal der Vorstadt sub Hyp.-Nr. 223/67 (neue Nummer 102) belegenen Immobils,

bei dem Livländischen Stadt-Hypotheken-Verein um **Ertheilung eines Pfandbrief-Darlehens** nachgesucht haben, wird solches von der Direction des gedachten Vereins, unter Hinweis auf § 44 der Statuten, hierdurch öffentlich bekannt gemacht, um den etwaigen Gläubigern der genannten **Darlehensimpetranten,** deren Forderungen bisher nicht in die Hypothekenbücher eingetragen worden sind, vor Ertheilung des Pfandbriefdarlehens Gelegenheit zu bieten, **binnen vier Monaten** a dato die Eintragung ihrer resp. Forderungen in die Hypothekenbücher herbeiführen zu können.

Dorpat, am 8. Februar 1885.

Im Namen der Direction des Livländischen Stadt-Hypotheken-Vereins:

Präses **W. Toepffer.**

Nr. 93. Secretair O. Wilde.

Waldenburgsches

Fensterglas

ermässigte Preise

Herm. Stieda.

Die

Landgemeindeordnung

nebst Vollzugs-Instruction

in deutscher, lettischer und estnischer Sprache ist à **30 Kop.** pro Exemplar zu haben in der Redaction der Livländischen Gouvernements-Zeitung.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, **diese Legitimationen ungesäumt bei der Rigaschen Steuerverwaltung abzuliefern.**

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Arbeiterokladisten Ilja Petrow Grigorjew am 16. Februar 1884 Nr. 75 ertheilte, bis zum 1. April 1884 giltige Legitimation.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Dienstokladisten Carl Gotthard Bernhard Mibul am 10. August 1879 Litt. W ertheilte, bis zum 30. September 1879 giltige Legitimation.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Bürgerokladisten Alexander Georg Ludwig Schley am 5. December 1884 sub Nr. 320 ertheilte, bis zum 5. März 1885 giltige Legitimation.

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).